

# 外国籍市民 怎样缴纳住民税

中国語版

名古屋市

# 住民税

## 需要缴税的人

每年1月1日（缴税日）时拥有固定住所的外国人，需要向1月1日住所所在地的地方政府缴纳按前一年1月至12月的收入征收的住民税。

住民税是不同于国税一所得稅的另行征收的地方稅，分为市民稅与县民稅。

住民稅額根据收入总额与扶养家属人数等有所不同。

## 缴纳方法

请从下列方法中任选一种，缴纳按前一年收入征收的住民税。

○由公司从当年6月到第二年5月，从每月工资中扣除，统一缴纳。

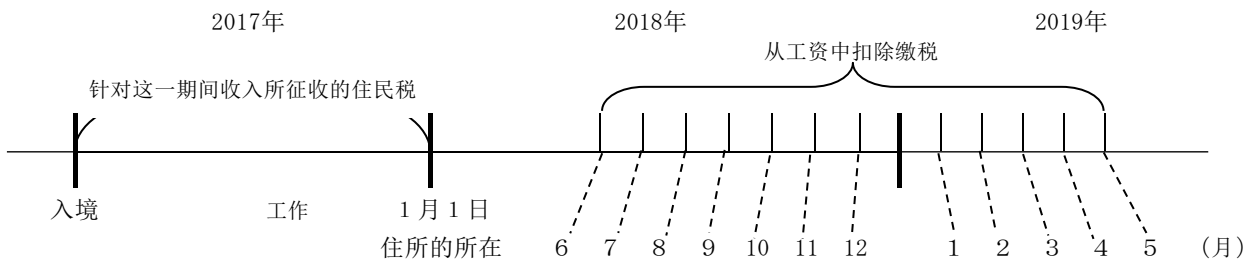
○根据主管截至1月1日您所居住的区的市稅事务所在各缴稅期寄給您的缴稅单“*納付书 (NOFUSHO)*”，自己缴稅。

有从公司退職后未能从工资中扣除的住民稅的人，以及有工资外收入的人，请根据市稅事务所在各缴稅期寄給您的缴稅单，自己缴稅。

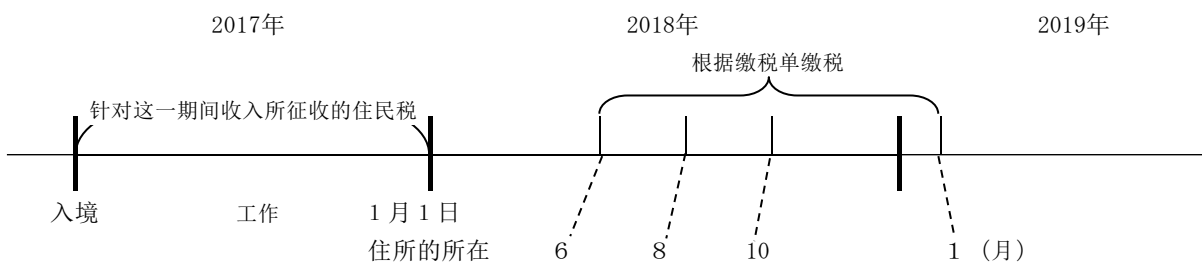
住民稅的缴稅期通常为6月、8月、10月、翌年1月。

### <例>2018年度住民稅的缴纳方法

#### ◇ 从每月工资中扣除时



#### ◇ 根据缴纳单自己缴税时



◆ 市稅必须在缴稅期限内缴纳。如果超过缴稅期限，就要将滞纳金加在稅額中一齐缴纳。  
如果不在缴稅期限内缴稅，发送催促通知“*督促状 (TOKUSOKUJO)*”之后，有时会查封您的财产。

### ☆搬出名古屋市时

没有缴纳完的住民稅，仍需要缴纳到名古屋市。使用缴稅单缴稅的人，将缴稅单邮寄到您的新住址。  
从工资扣除缴稅的人，仍从工资扣除。

## 注意事项

完全回国时，必须指定“纳税管理人(NOZEIKANRININ)”或事先向名古屋市缴纳该年度剩下的住民税。

每月从工资里扣除的人，请通知公司扣除剩下的住民税。根据缴税单缴税的人，请向主管您居住区的市税事务所提出缴纳剩下的部分。

## 缴税地点

在银行或邮局等金融机构、便利店、市税事务所或其办事处、区政府或其办事处、市政府，根据缴税单缴税。

## 纳税证明书·所得证明书

需要“纳税证明书”、“所得证明书”(名古屋市以“市民税、县民税证明书”之名称发行)时，请带上由政府机关发行的本人身份证件(附照片)到市税事务所或其办事处、区政府或其办事处索取(需要英文版的证明书时，请到主管您居住区的市税事务所索取)。如需申请“纳税证明书”时，请在缴税后约一周内将住民税的收据，一起带来。

每出具1张缴税证明书，收取300日元手续费

## 问询处

如有不明之处，请委托会讲日语的人替您向主管您居住区的市税事务所询问。

居住的区	电话号码	主管市税事务所
千种·中·名东	052-959-3303	荣市税事务所 名古屋市东区东樱 1-13-3 (NHK 名古屋放送中心大厦 8楼)
东·北·守山	052-959-3304	
西·中村	052-588-8004	笹岛市税事务所 名古屋市中村区名站南 1-27-2 (日本生命笹岛大厦 8楼)
中川·港	052-588-8005	
昭和·瑞穗·天白	052-324-9804	金山市税事务所 名古屋市中区正木 3-5-33 (名铁正木第一大厦)
热田·南·绿	052-324-9805	

## 【公益财团法人 名古屋国际中心的介绍】

咨询电话：052-581-0100 网址：<http://www.nic-nagoya.or.jp/>

名古屋国际中心的信息服务处向外国人免费提供市政咨询服务。

### ◆面向外国人的行政咨询(可提供语言)

英语、葡萄牙语、西班牙语、汉语、韩国语、菲律宾语、越南语、尼泊尔语

### ◆咨询用电子邮件

日语·英语	<a href="mailto:info@nic-nagoya.or.jp">info@nic-nagoya.or.jp</a>	韩国语	<a href="mailto:hangul@nic-nagoya.or.jp">hangul@nic-nagoya.or.jp</a>
葡萄牙语	<a href="mailto:portugues@nic-nagoya.or.jp">portugues@nic-nagoya.or.jp</a>	菲律宾语	<a href="mailto:filipino@nic-nagoya.or.jp">filipino@nic-nagoya.or.jp</a>
西班牙语	<a href="mailto:espanol@nic-nagoya.or.jp">espanol@nic-nagoya.or.jp</a>	越南语	<a href="mailto:tieng-viet@nic-nagoya.or.jp">tieng-viet@nic-nagoya.or.jp</a>
中文	<a href="mailto:zhongwen@nic-nagoya.or.jp">zhongwen@nic-nagoya.or.jp</a>	尼泊尔语	<a href="mailto:nepali@nic-nagoya.or.jp">nepali@nic-nagoya.or.jp</a>

